

the Women's Hastanesinde Günübirlik Ameliyat (Day Surgery)

The Royal Women's Hospital Bilgi Metni / www.thewomens.org.au



Bu bilgi metni, Günübirlik ameliyatla ilgili genel sorularınızı yanıtlamak amacıyla düzenlenmiş bulunmaktadır.

Size halen uygulanmakta olan işlem konusunda yazılı bilgiye gerek duymamız durumunda, doktorunuz, hemşireniz ya da ebeiniz ile görüşün ya da www.thewomens.org.au adresli websitemizin sağlık bilgileri bölümünü ziyaret edin.

Daha fazla sorularınızın bulunması durumunda, (03) 8345 3300 numaralı telefondan Günübirlik Ameliyat Birimi'ni çekinmeden arayabilirsiniz.

Ne zaman geleceğim?

- Hastaneye kabul saatinizi öğrenmek için, Günübirlik Ameliyat Birimi'ni saat 16:00 ve 18:00 arasında, Pazartesi'den Cuma gününe kadar aramanız gerekmektedir.
- Ameliyatınızın Pazartesi günü yapılacak olması durumunda, önceki Cuma günü aramanız gerekmektedir. Birim hafta sonları açık değildir.
- Hastaneye kabul saatiniz, ameliyat saatinizle aynı değildir – size yalnızca ameliyatınızın sabah mı ya da öğleden sonra mı olacağını bildirebiliriz.

Hastanede ne kadar süreyle kalmam gerekecektir?

Kalış süresi kişiden kişiye değişiklik gösterir. Hastaneden ayrılmak için yeterince iyi olduğunuzu gördüğümüz zaman taburcu olursunuz.

Günübirlik ameliyat için hazırlanma

- Ameliyat öncesi, **herhangi bir şey yiyp içmemeniz gereklidir** (su ve sakız ya da çiklet dahil).
 - **sabah uygulanacak ameliyat** öncesi, gece yarısından sonra hiçbir yiyecek ya da içecek almayın.
 - **öğleden sonra uygulanacak ameliyat** öncesi, ameliyat günü saat 07:00'den sonra hiçbir yiyecek ya da içecek almayın.
- Ameliyattan en az 12 saat önce sigara içmeyi durdurun.
- Halen ilaçlar almaktan olmanız durumunda, doktorunuza bildirin. Herhangi bir ameliyattan önce, hangi ilaçları almaktan olduğunuzu doktorunuzun bilmesi önemlidir.
- Doktorunuzun ilaçları almanızı onaylaması ve bu ilaçları ameliyat günü almanız gerekmeli durumunda, bunları yalnızca ilaç yutmaniza **yeteceğin kadar suyla alın**.
- **Ameliyattan önceki iki hafta süresince Aspirin almaktan kaçının.**

Göz önünde tutulacak önemli hususlar

- Ameliyattan önceki hafta içinde öksürük ya da ateşinizin bulunması durumunda, lütfen doktorunuz ya da Günübirlik Ameliyat Birimi ile ilişkiye geçin.
- Cinsel olarak aktif bulunmanız durumunda, adet görme döneminizin son gününe göre, gebelik testi uygulanması gerekebilir.

Neler getirmeniz ve nasıl giyinmeniz gereklidir

- Medicare kartı
- varsa, sağlık bakım kartı (health care card)
- varsa, özel sağlık sigorta kartı
- bitkisel ilaç ya da vitaminler gibi reçeteyle bağlı olmayan ilaçlar da dahil, almakta olduğunuz herhangi bir ilaç
- okumak için herhangi bir magazin veya gazete
- rahat giysiler giyin
- gözlükler.

Özel hastaların, kabul işlemleri sırasında hastane hesabını ödemeleri gereklidir. Özel sağlık sigorta kartınızın bulunmaması durumunda ödemeyi, ana hastane binasının zemin katında yer alan muhasebe ofisinde (accounts office), nakit, çek ya da kredi kartı ile yapmanız gerekecektir.

Neler getirmememiz ve nasıl giyinmememiz gereklidir

- takı gibi değerli eşya
- çok miktarda para
- kontakt lens
- tırnak cilası
- makyaj malzemesi
- saç klipleri/tokaları.

Neler olabilir

Ameliyathaneye yürüyerek gideceksiniz. Ameliyatınız tamamlandıktan sonra, iyileşme bölümünde tekerlekli bir yataktaki dinleneceksiniz. Bu süre içinde, görevli hemşirelerimiz tarafından bakımınız sağlanacaktır. Yeterince iyileştiğiniz zaman giyinebilir ve evinize gitmek için hazır olana kadar arkaya yatabilir rahat bir koltukta oturabilirsiniz. Size ayrıca, hafif yiyecek ve içecekler de sunacağız.

Size destek sağlayan kişi, arkadaşlarınız ya da akrabalarınızın, hastanede kaldığınız süre içinde sizi beklemelerini memnuniyetle kabul ederiz. Bununla beraber ziyaretçilerin, kabul ve iyileşme bölümlerimize girmelerine izin verilmez. Bekleme odamızdaki oturma yerlerinin sınırlı olması nedeniyle, ziyaretçilerin zamanlarını kafeteryada geçirmek isteyebileceklerini lütfen not edin.

Eve gidiş

Ameliyattan sonra, **sizi eve götürecek bir kimsenin bulunması gerekecektir. Ayrıca geceyi sizinle birlikte geçirecek bir kimsenin bulunması da gereklidir.**

Üçüncü katta bulunan Günübirlik Ameliyat Biriminden alınmanız gerekecektir.



İlaçlar, birinci katta bulunan the Royal Women's Hospital eczanesinden alınabilir. Tüm ilaçlar için ödemeğe bulunulması gereklidir.

Günübirlilik ameliyat sonrası

Anestezi uygulamasını izleyen 24 saat süresince aşağıda belirtilen etkinliklerde bulunmamanız gereklidir:

- araç sürme
- makine ya da elektrikli aygıtlar kullanma
- alkollü içki alma
- herhangi bir yasal belge imzalama
- herhangi bir önemli karar verme.

Eve döndüğünüz zaman, size verecek olduğumuz ameliyat sonrası talimatlar metninde belirtilen hususları lütfen uygulayın. Kontrol edilmeniz için verilecek randevu ile tekrar gelmeniz gerekebilir. Bu durumda, randevunuz ile ilgili bilgi posta aracılığıyla size gönderilecektir.

Bakımınızla ilgili sorunlar

Bakımınızla ilgili sorunlarınızın ya da şikayetlerinizin bulunması durumunda, (03) 8345 2290 numaralı telefondan tüketici savunma (consumer advocate) kurumuyla ilişki kurun.

Bir sözlü çevirmene gerek duyuyor musunuz?

Bir sözlü çevirmene gerek duymanız durumunda, lütfen görevlilere bildirin. Hastaneye kabul edileceğiniz gün, bir sözlü çevirmen bulunacaktır.

Önemli telefon numaraları
Günübirlilik Ameliyat Birimi
(03) 8345 3300

The Royal Women's Hospital santrali
(03) 8345 2000

Adresi
Günübirlilik Ameliyat Birimi
3. Kat, The Royal Women's Hospital
Grattan Street ve Flemington Road kavşağı
Parkville, Vic 3052

The Women's sigara içilmeyen bir hastanedir. Daha fazla bilgi ve destek almak için, www.quit.org.au adresli websitesini ziyaret edin.

Yadsıma - The Royal Women's Hospital, bu bilgi metninde ya da ilişkisi nedeniyle metne referansıyla katkıda bulunmuş herhangi bir kişi, bilgi ya da tavsiye (ya da bu bilgi ya da tavsiyenin uygulanması) ile ilgili herhangi bir sorumluluk kabul etmez. Sözkonusu bilgileri, kullanan tüm kişilerin bu bilgilerin uygunluğunu, tam ve doğruluğunu değerlendirme sorumluluğunu üstleneceği anlayışı ile sağlamış bulunmaktadır. Kadınlar, sağlık gereksinimleri konusunda bir sağlık uzmanıyla görüşmede bulunmaya özendirilmektedir. Sağlığınızla ilgili kaygılarınızın bulunması durumunda, size sağlık bakımı sağlayan kişi ya da kuruluştan tavsiye almanız ya da acil bakıma gerek duymanız durumunda, the nearest hospital Emergency Department'a gitmeniz gerekmektedir. © The Royal Women's Hospital, Mayıs 2008.